



REPORT TO  
COUNCIL: RAPPORT  
AU CONSEIL:

FS-05-2014

DATE: 02/03/2014

---

**Statements on remuneration and expenses paid in the previous year to members of council and to each person other than a member of council appointed by municipality**

**États de la rémunération et des indemnités versées l'année précédente aux membres du conseil et aux membres d'un conseil local nommés par la municipalité**

**SUBJECT:**

Statements on remuneration and expenses paid in the previous year to members of council and to each person other than a member of council appointed by municipality.

**RECOMMENDATION**

It is recommended that this report including these itemized statements on remuneration and expenses paid to members of council and to each person other than a member of council appointed by municipality to serve as a member of local board, be received for information purposes.

**FINANCIAL IMPLICATION:**

N/A

**SUJET:**

États de la rémunération et des indemnités versées l'année précédente aux membres du conseil et aux membres d'un conseil local nommés par la municipalité.

**RECOMMANDATION**

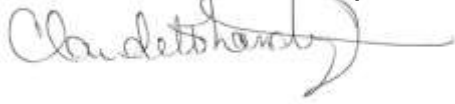
Il est recommandé que ce rapport incluant les états détaillés de la rémunération et des indemnités versées aux membres du conseil et aux membres d'un conseil local nommés par la municipalité à titre de membres du conseil local soient déposés et reçus pour des fins informatives.

**IMPLICATIONS FINANCIÈRES:**

S/O

**COMMUNICATIONS PLAN:**

The schedules attached will be posted on the Township’s website.



**PLAN DE COMMUNICATION**

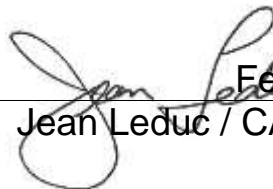
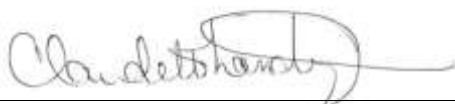
Les annexes jointes seront affichés sur le site web de la municipalité.

**SUBMITTED BY | SOUMIS PAR:**

Date: February 3 février 2014

Claudette Landry – Executive Director of Administrative Services/Treasurer  
Directeur exécutif des services administratifs/ Trésorière

**APPOVAL(S) | APPROBATION(S):**



February 3 février 2014

Claudette Landry/  
Executive Director of Administrative Services/Treasurer  
Directeur exécutif des services administratifs/ Trésorière

Jean Leduc / CAO – DG Date:

**PROJECT DESCRIPTION DU PROJET**

**REFERENCE:**

You will find enclosed (Schedule A and b) these itemized statements of the amount paid to each member of the council of the municipality for the year 2013 and to each person, other than a member of council, appointed by the municipality to serve as a member of a local board, in respect of his or her services as a member of the body.

These statements shall identify the by-laws under which the remuneration or expenses were authorized to be paid.

The annual remuneration for members of council was calculated in accordance with the provisions of by-

**RÉFÉRENCE:**

Vous trouverez ci-joint (Annexe A et B) les états détaillés des sommes versées à chacun des membres du conseil municipal pour l’année 2013 et à chaque personne qui n’est pas membre du conseil et qui a été nommée par la municipalité à titre de membre d’un conseil local, à l’égard des services offerts en cette qualité.

Les états doivent mentionner les règlements municipaux qui ont autorisés le versement de la rémunération ou des indemnités.

Le salaire annuel des membres du conseil a été calculé selon les modalités établies par les règlements

laws # 70-2011.

The expenditures incurred by members of council acting in their official capacity (registration costs, per diem, transportation costs, mileage, accommodation and meals...) were reimburse by the municipality in accordance with the provisions of by-laws # 70-2011.

A discretionary budget has also been allowed to the mayor and councillors with the approval of the budget 2013 and each expense included in the statement of disbursements is submitted to council at the regular or extraordinary meetings for approval.

The remuneration for persons other than a member of council was calculated in accordance with the provisions of by-laws # 94-2009 and # 20-2011.

## **HISTORY**

Pursuant to Section 284 (1) of the *Municipal Act, S.O. 2001, c.25* and amendments thereto the treasurer of a municipality shall in each year on or before February 28 provide to the council of the municipality an itemized statement on remuneration and expenses paid in the previous year to each member of council in respect of his or her services as member of the council including a local board to which the member has been appointed by council.

He (she) shall also provide an itemized

# 70-2011.

Les dépenses encourues durant l'exercice des fonctions officielles des membres du conseil (frais d'inscription, per diem, frais de transport, kilométrage, logement et repas...) ont été remboursées par la municipalité selon les modalités établies par les règlements # 70-2011.

Un montant discrétionnaire a également été alloué au maire et aux conseillers lors de l'approbation du budget 2013 et chaque dépense apparaît sur la liste des comptes à payer qui est soumise au conseil lors des réunions régulières ou extraordinaires pour être approuvées.

Le salaire des personnes qui ne sont pas membres du conseil a été calculé selon les modalités établies par les règlements 94-2009 et 20-2011.

## **HISTORIQUE**

En vertu de l'article 284 (1) de la *loi de 2001 sur les municipalités, L.O.2001 c25*, et ses amendements, le (la) trésorier(ière) d'une municipalité doit, au plus tard le 28 février de chaque année, remettre au conseil de la municipalité un état détaillé de la rémunération et des indemnités versées l'année précédente à chaque membre du conseil à l'égard des services offerts en sa qualité de membre du conseil y compris un conseil local auquel il a été nommé par le conseil municipal.

statement on remuneration to each person, other than a member of council, appointed by municipality to serve as a member of a local board, in respect of his or her services as a member of a body.

Despite the *Municipal Freedom of Information and Protection of Privacy Act*, statements provided are public records.

**OPTION(S)**

*N/A*

**ATTACHMENT(S)**

*Schedule A Remuneration and expense for members of Council  
Schedule B Remuneration for appointed members of committees*

Il (elle) doit également remettre un état détaillé de la rémunération à chaque personne qui n'est pas un membre du conseil municipal et qui a été nommée par la municipalité à titre de membre d'un conseil local, à l'égard des services offerts en cette qualité.

Malgré la *Loi sur l'accès à l'information municipale et la protection de la vie privée*, les états remis sont des documents publics.

**OPTION(S)**

*S/O*

**PIÈCE(S) JOINTE(S)**

*Annexe A Rémunération et dépenses des membres du Conseil  
Annexe B Rémunération des membres nommées par le Conseil*

<b>TOWNSHIP OF RUSSELL</b>							
<b>REMUNERATION FOR MEMBERS OF COUNCIL</b>							
<b>FOR THE YEAR 2013</b>							
	<b>Taxable</b>					<b>Taxable 2/3</b>	<b>Non-Taxable</b>
<b>EMPLOYEE</b>	<b>Benefits</b>	<b>Salary</b>	<b>Pier Diem</b>	<b>Meetings</b>	<b>TOTAL</b>	<b>+100% Tax.</b>	<b>1/3</b>
						<b>Ben.</b>	
BAZINET, ERIC	\$0.00	\$ 14,999.40	\$ -	\$ 1,250.00	<b>\$ 16,249.40</b>	\$ 10,832.93	\$ 5,416.47
CULLEN, CRAIG	\$0.00	\$ 14,999.40	\$ 375.00	\$ 650.00	<b>\$ 16,024.40</b>	\$ 10,682.93	\$ 5,341.47
LAURIN, JAMIE	\$0.00	\$ 14,999.40	\$ -	\$ 750.00	<b>\$ 15,749.40</b>	\$ 10,499.60	\$ 5,249.80
LEROUX, PIERRE	\$96.86	\$ 14,999.40	\$ -	\$ 850.00	<b>\$ 15,849.40</b>	\$ 10,663.13	\$ 5,186.27
ST-PIERRE, JEAN-PAUL	\$0.00	\$ 35,001.20	\$ 937.50	\$ 400.00	<b>\$ 36,338.70</b>	\$ 24,225.80	\$ 12,112.90
<b>TOTAL 2013</b>	<b>\$ 96.86</b>	<b>\$ 94,998.80</b>	<b>\$ 1,312.50</b>	<b>\$ 3,900.00</b>	<b>\$ 100,211.30</b>	<b>\$ 66,904.39</b>	<b>\$ 33,306.91</b>

**TOWNSHIP OF RUSSELL  
SUMMARY OF EXPENSES PAID TO MEMBERS OF COUNCIL  
FOR THE YEAR 2013**

<b>EMPLOYEE</b>	<b>Mileage</b>	<b>Transport</b>	<b>Parking</b>	<b>Registration Fee</b>	<b>Hotel</b>	<b>Meals Banquets</b>	<b>Other</b>	<b>TOTAL</b>
BAZINET, ERIC	\$66.28	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$148.59	\$1,111.74	<u><b>\$1,326.61</b></u>
CULLEN, CRAIG	\$0.00	\$381.60	\$0.00	\$0.00	\$515.92	\$54.03	\$2,188.08	<u><b>\$3,139.63</b></u>
LAURIN, JAMIE	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$40.00	\$1,557.34	<u><b>\$1,597.34</b></u>
LEROUX, PIERRE	\$0.00	\$0.00	\$0.00	\$443.62	\$0.00	\$0.00	\$989.40	<u><b>\$1,433.02</b></u>
ST-PIERRE, JEAN-PAUL	\$582.07	\$200.57	\$0.00	\$3,252.20	\$768.07	\$982.62	\$1,206.50	<u><b>\$6,992.03</b></u>
<b>TOTAL 2013</b>	<u><b>\$ 648.35</b></u>	<u><b>\$ 582.17</b></u>	<u><b>\$ -</b></u>	<u><b>\$ 3,695.82</b></u>	<u><b>\$ 1,283.99</b></u>	<u><b>\$ 1,225.24</b></u>	<u><b>\$ 7,053.06</b></u>	<u><b>\$ 14,488.63</b></u>

**SCHEDULE B**

**TOWNSHIP OF RUSSELL**

**REMUNERATION FOR MEMBERS OF COUNCIL**

**FOR THE YEAR 2013**

**AS PER BY-LAWS NO: 94-2009, 14-2012, 40-2012, 79-2012, 8-2013, 36-2013, 76-2013**

**AS PER SECTION 284 (1) OF THE MUNICIPAL ACT, S.O. 2001, C.25**

<b>Date of the event</b>	<b>Salary</b>	<b>Remuneration as per T4</b>
--------------------------	---------------	-----------------------------------

**SCHEDULE B**

**TOWNSHIP OF RUSSELL**

**REMUNERATION FOR MEMBERS OF COUNCIL**

**FOR THE YEAR 2013**

**AS PER BY-LAWS NO: 94-2009, 14-2012, 40-2012, 79-2012, 8-2013, 36-2013, 76-2013**

**AS PER SECTION 284 (1) OF THE MUNICIPAL ACT, S.O. 2001, C.25**

Date of the event	Salary	Remuneration as per T4
-------------------	--------	---------------------------

**Comité de Planning - Planning Committee**

**PAUL ROY**

---

January 29, 2013	106.00	
February 26, 2013	106.00	
March 26, 2013	106.00	
May 28, 2013	106.00	
June 25, 2013	106.00	
August 27, 2013	106.00	
September 24, 2013	106.00	
October 7, 2013	106.00	
October 22, 2013	106.00	
November 26, 2013	106.00	
	<b>\$1,060.00</b>	<b>\$1,060.00</b>

**CALVIN POL**

---

January 29, 2013	106.00	
February 26, 2013	106.00	
March 26, 2013	106.00	
May 28, 2013	106.00	
June 25, 2013	106.00	
August 27, 2013	106.00	
September 24, 2013	106.00	
October 7, 2013	106.00	
October 22, 2013	106.00	
November 26, 2013	106.00	
	<b>\$1,060.00</b>	<b>\$1,060.00</b>

**JEAN-GUY BISSON**

---

January 29, 2013	106.00	
February 26, 2013	106.00	
May 28, 2013	106.00	
June 25, 2013	106.00	
August 27, 2013	106.00	
	106.00	
	<b>\$636.00</b>	<b>\$636.00</b>



**SCHEDULE B****TOWNSHIP OF RUSSELL****REMUNERATION FOR MEMBERS OF COUNCIL****FOR THE YEAR 2013****AS PER BY-LAWS NO: 94-2009, 14-2012, 40-2012, 79-2012, 8-2013, 36-2013, 76-2013****AS PER SECTION 284 (1) OF THE MUNICIPAL ACT, S.O. 2001, C.25**

Date of the event	Salary	Remuneration as per T4
<b>Comité d'accessibilité - Disabled Committee Meeting</b>		

**GREGORY BALL**

January 23, 2013	106.00	
May 22, 2013	106.00	
July 10, 2013	106.00	
September 11, 2013	106.00	
December 3, 2013	106.00	
	<b>\$530.00</b>	<b>\$530.00</b>

**MADELEINE BOURBONNAIS**

January 23, 2013	106.00	
	<b>\$106.00</b>	

**PATRICE DAGENAI**

May 22, 2013	106.00	
July 10, 2013	106.00	
September 11, 2013	106.00	
December 3, 2013	106.00	
	<b>\$424.00</b>	<b>\$424.00</b>

**MARTIN LAROCQUE**

January 23, 2013	106.00	
May 22, 2013	106.00	
July 10, 2013	106.00	
September 11, 2013	106.00	
December 3, 2013	106.00	
	<b>\$530.00</b>	<b>\$530.00</b>

**SCHEDULE B**

**TOWNSHIP OF RUSSELL**

**REMUNERATION FOR MEMBERS OF COUNCIL**

**FOR THE YEAR 2013**

**AS PER BY-LAWS NO: 94-2009, 14-2012, 40-2012, 79-2012, 8-2013, 36-2013, 76-2013**

**AS PER SECTION 284 (1) OF THE MUNICIPAL ACT, S.O. 2001, C.25**

Date of the event	Salary	Remuneration as per T4
-------------------	--------	---------------------------

**Commission des services policiers - Police Services Board**

**Frances Patenaude**

---

January 24, 2013	106.00	
April 25, 2013	106.00	
June 13, 2013	106.00	
July 8, 2013	106.00	
August 22, 2013 at 9h00am	106.00	
August 22, 2013 at 12h00pm	106.00	
November 7, 2013	106.00	
	<b>\$742.00</b>	<b>\$742.00</b>

**Paul Roy**

---

January 24, 2013	106.00	
April 25, 2013	106.00	
June 13, 2013	106.00	
July 8, 2013	106.00	
August 22, 2013 at 9h00am	106.00	
August 22, 2013 at 12h00pm	106.00	
November 7, 2013	106.00	
	<b>\$742.00</b>	<b>\$742.00</b>

**SCHEDULE B**

**TOWNSHIP OF RUSSELL**

**REMUNERATION FOR MEMBERS OF COUNCIL**

**FOR THE YEAR 2013**

**AS PER BY-LAWS NO: 94-2009, 14-2012, 40-2012, 79-2012, 8-2013, 36-2013, 76-2013**

**AS PER SECTION 284 (1) OF THE MUNICIPAL ACT, S.O. 2001, C.25**

Date of the event	Salary	Remuneration as per T4
-------------------	--------	---------------------------

**Property Standards Committee**

**Brigitte Brisson**

	<b>\$0.00</b>	<b>\$0.00</b>

**Landry, Justin**

	<b>\$0.00</b>	<b>\$0.00</b>

**Langis Lebel**

	<b>\$0.00</b>	<b>\$0.00</b>